



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/43/248
21 December 1988
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок третья сессия

ПРОСЬБА О ВКЛЮЧЕНИИ НОВОГО ПОДПУНКТА В ПОВЕСТКУ ДНЯ СОРОК ТРЕТЬЕЙ СЕССИИ

Выборы для заполнения вакансий в главных органах: выборы
одного члена Международного Суда

Записка Генерального секретаря

1. Секретарь Международного Суда в письме от 12 декабря 1988 года информировал Генерального секретаря о том, что 11 декабря 1988 года в Гааге скончался судья Нагендра Сингх (Индия) и что в результате кончины судьи Сингха в составе Суда открылась вакансия.
2. Судья Нагендра Сингх был избран членом Суда начиная с 6 февраля 1973 года и вновь избран начиная с 6 февраля 1982 года на девятилетний период. Таким образом, его нынешний срок полномочий истек бы 5 февраля 1991 года. Поэтому согласно положениям Статута Международного Суда Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности необходимо будет провести выборы члена Суда на оставшийся срок полномочий судьи Сингха, т.е. на период, заканчивающийся 5 февраля 1991 года.
3. В записке от 20 декабря 1988 года Совет Безопасности был информирован об открытии этой вакансии в составе Суда. В соответствии со статьей 14 Статута Международного Суда Совет Безопасности должен установить день проведения выборов.
4. В свете нынешнего расписания работы Генеральной Ассамблеи и без ущерба для даты, которая будет установлена Советом Безопасности, представляется целесообразным, чтобы Ассамблея включила в соответствии с правилом 15 своих правил процедуры в пункт 15 ("Выборы для заполнения вакансий в главных органах") повестки дня своей сорок третьей сессии новый подпункт следующего содержания:

"с) выборы одного члена Международного Суда".

5. Данный подпункт будет рассмотрен не на данном этапе, а на одном из заседаний возобновленной сорок третьей сессии в день, установленный для этого Советом Безопасности. Как только Совет сделает это, государства-члены и другие государства - участники Статута Суда будут информированы об этом.